

SOY



THE REVOLUTIONIZED CORTIJO

Nº 01

Bienvenidos al Cortijo Revolucionado

Welcome to the Revolutionized Cortijo

Un lugar para disfrutar, compartir y vivir.
A place to enjoy, to share, to live.



Antiguamente, en este lugar se erigía un encantador cortijo. Aunque los muros encalados originales desaparecieron hace mucho tiempo, hemos reavivado la cordialidad de su alma rústica con un toque contemporáneo. Déjese envolver desde su llegada por un entorno de bienestar y serenidad, en el que cada día es un lienzo en blanco donde pintar sus propios colores y emociones.

Explore el verdor envolvente de valles y colinas a pie, en bicicleta o a caballo. Sumérjase en las aguas del mar Mediterráneo y navegue a bordo de un yate majestuoso. Practique su swing en uno de los numerosos greens de fama mundial que rodean al hotel. O, simplemente, desconecte entre sus blancos muros, bajo la sombra de sus arcos y en sus jardines idílicos.

Mi equipo y yo quedamos a disposición y prometemos asistirle para que tenga una experiencia de ensueño.

Once upon a time, on this very spot, rested a picturesque cortijo. While the original whitewashed walls have long disappeared, the rustic and convivial farmhouse spirit has been revived with contemporary flair. From the moment you arrive, you are swept away to a world of wellness and serenity. A world where each day starts like a blank canvas for you to paint with the colours and emotions of your choice.

Choose to explore the surrounding tapestry of verdant hills and valleys by foot, bike or horseback. Dive into the aquamarine waters of the Mediterranean Sea, then sail across them on a majestic yacht. Practice your swing on one of the many world-renowned golf greens that surround the hotel. Or simply spend indulgent days within its white walls, shady arcades and idyllic grounds.

Myself and the team remain available to assist with your every wish and promise to go above and beyond to provide your dream experience.

Stephane Menou
General Manager



ÍNDICE

INDEX

Bienvenida GM	1
<i>Welcome GM</i>	
Cortijo Revolucionado	3
<i>Revolutionized Cortijo</i>	
Gastronomia	9
<i>Gastronomy</i>	
Eventos Sociales	21
<i>Social Events</i>	
SO/ SPA & Fitness	23
<i>SO/ SPA & Fitness</i>	
Familia	29
<i>Family</i>	
Golf	31
<i>Golf</i>	
Sotogrande	37
<i>Sotogrande</i>	
Experiencias	59
<i>Experiences</i>	
Souvenirs.....	73
<i>Gifts</i>	
Instalaciones	77
<i>Facilities</i>	
Directorio	83
<i>Directory</i>	

Símbolo de Andalucía

Andalusian flair



Con sus clásicas paredes encaladas, su vibrante energía social y su carisma local, el cortijo es el símbolo por excelencia de la personalidad de Andalucía. La palabra Cortijo se viene a referir a la casa de campo – durante siglos, los cortijos albergaban a los trabajadores, ofrecían alojamiento a los propietarios que los visitaban y proporcionaban un espacio seguro para almacenar herramientas y productos agrícolas.

Situados en el campo, los cortijos se organizaban en torno a uno o varios patios, ofreciendo a los residentes

un espacio común para pasar tiempo juntos y celebrar.

Esto daba lugar a crear comunidades donde el sentimiento de unión estaba muy presente, cada una con sus costumbres, tradiciones y su ambiente único. Después de un largo día de trabajo en el campo, la gente se reunía alrededor del fuego para contar historias, cantar, bailar y disfrutar de la vida.

Más tarde, el Cortijo se hizo popular entre escritores, directores y artistas, no sólo como fuente de inspiración, sino también como lugar de celebración y de fiestas para la sociedad bohemia.

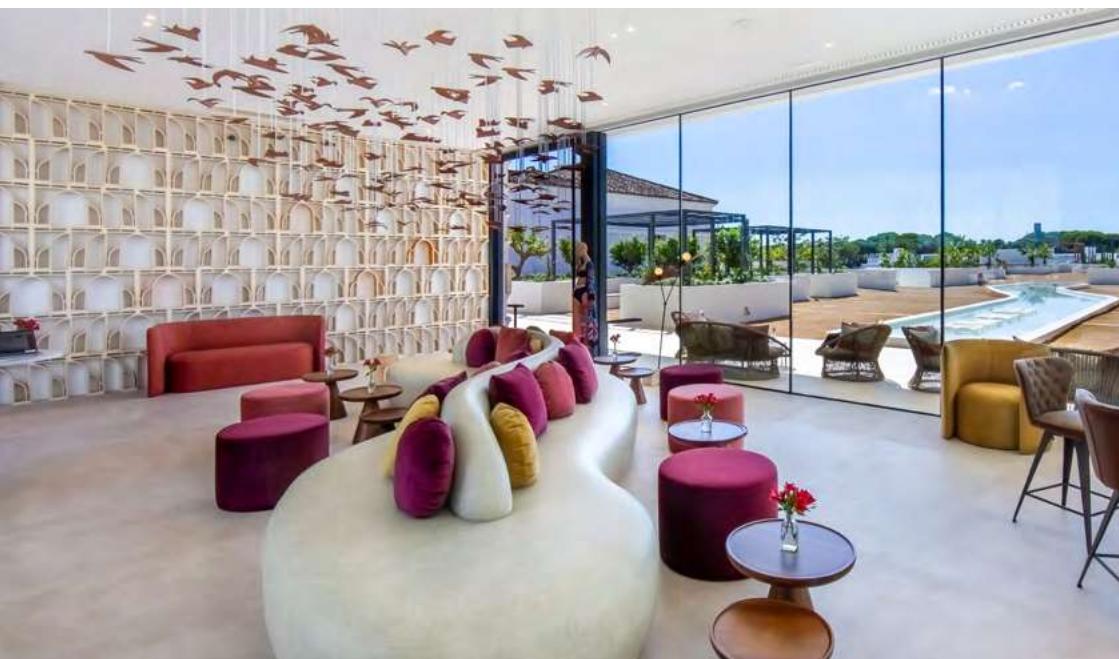
THE REVOLUTIONIZED CORTIJO

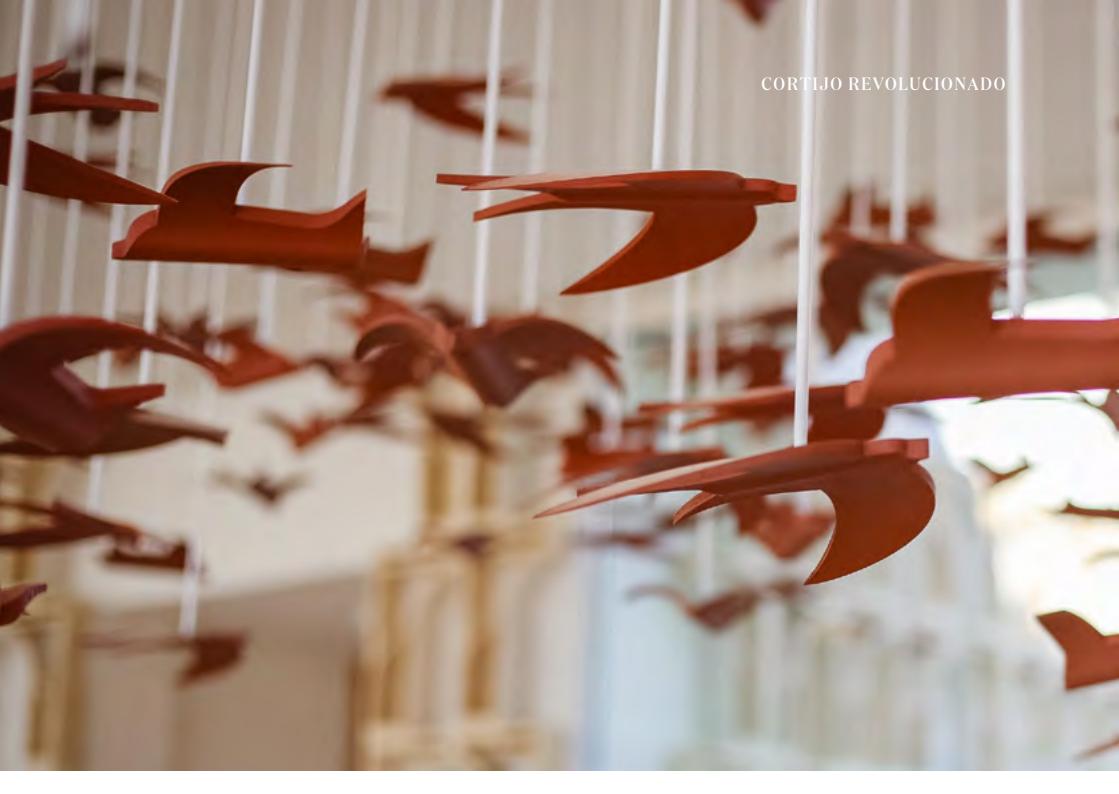
With its classic whitewashed walls, vibrant social energy, and local charisma, the Cortijo is the ultimate symbol of Andalusia's friendly and playful personality. Cortijo is the Spanish word for farmhouse - for centuries, the cortijos housed workers, offered accommodation to visiting owners and provided a safe space to store tools and agricultural products.

Located in the countryside, Cortijos were organized around one or more courtyards, offering residents a communal space to spend time together and celebrate.

Creating tight-knit communities – each with its unique customs, vibrant traditions, and one-of-a-kind atmosphere. After a day of demanding work in the fields, people would gather around the fire to tell tales, sing, dance and enjoy life.

Later on, the Cortijo became popular amongst writers, directors, and artists, not only as a source of inspiration but also a place to host parties for the bohemian social set.

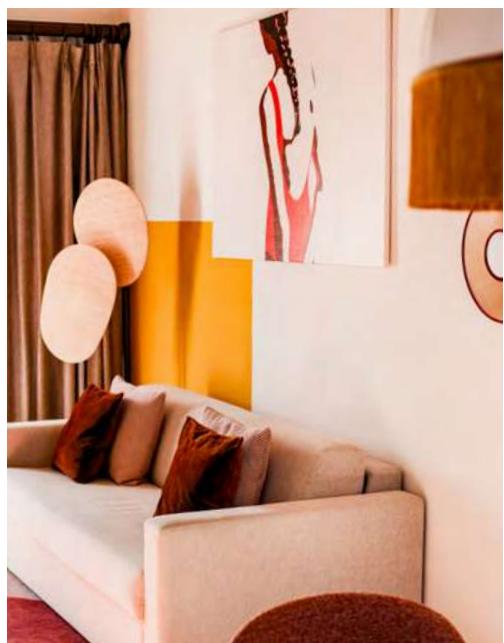




Ahora, hemos revolucionando el Cortijo. Donde hoy encontramos SO/ Sotogrande, fue en su dia el Cortijo de Santa María de la Higuera. Hemos logrado recuperar su espíritu con materiales rústicos, arte vanguardista y una decoración poco convencional; algo que es de alguna manera familiar pero al mismo tiempo refrescante y vigorizante: El Cortijo Revolucionado.

Colores y elementos andaluces: el albero, la cerámica, el arco, se ven reflejados en los flecos y las telas coloridas. Todo con el cielo azul y la naturaleza verde como telón de fondo. Las golondrinas llenan la recepción, símbolo de la llegada del verano y del tiempo de disfrute. El arco de cerámica alude a los patios andaluces, escenario de momentos memorables.

SO/ Sotogrande se ideó y construyó en torno a esta idea de comunidad y disfrute compartido. Desde experiencias gastronómicas pensadas para reunirse en la mesa, hasta actividades y espacios que fomentan el juego en equipo. Todo está pensado para que disfrute de su estancia en uno de los países más sociables del mundo.



THE REVOLUTIONIZED CORTIJO



Now, we are revolutionizing the Cortijo. Where SO/ Sotogrande stands today, was once the Cortijo de Santa Maria de la Higuera. We are bringing it back with raw materials, edgy art, and unconventional decor; something that is somehow familiar but at the same time refreshing and invigorating: The Revolutionized Cortijo.

Andalusian colours and elements; 'albero' (yellowish sand used in bullrings), ceramics, arches. These are represented in 'flecos' (fringes) and colourful fabrics. Swallows flood the Arrival Pavillion, marking the arrival to sunny days and enjoyable days. The ceramic arches remember the Andalusian patios, typical scenario of family life.

SO/ Sotogrande was planned and built around this idea of community and shared enjoyment. From gastronomic experiences intended to bring people together to activities and spaces that encourage team play. All is designed to help you enjoy your time in one of the most sociable countries in the world.



● Llegada
Arrival
1. Valet Parking
2. Recepción
Arrival Pavilion

● Gastronomía
Wine & Dine
3. Cortijo
4. Cortijo Tapas & Bar
5. Society
6. HI-SO

● Familias
Family
7. Club Infantil
8. Hi Pool - Family pool

● Piscinas
Pools
8. HI Pool
9. SO Pool
10. SO Deck
11. Piscina interior
Indoor pool

● Wellness
12. Spa
13. Fitness

● Golf
14. Almenara Golf

● Eventos
Events
15. Social Club
16. Anfiteatro



Gastronomía

Gastronomy



**Sabores Andaluces,
productos locales
e ingredientes frescos.**

*Andalusian flavours,
local products and
fresh ingredients.*



La gastronomía es mucho más que comida. Gastronomía es cultura, patrimonio, tradición y sentido de comunidad. La gastronomía española, y en particular la andaluza, cuentan una historia centenaria de una comunidad que convirtió los productos locales en sabrosos manjares.

SO/ Sotogrande Resort propone un recorrido por la gastronomía mediterránea y española, centrándose en productos locales e ingredientes frescos, invitándole a sumergirse en los sabores de Andalucía.

Gastronomy is about much more than food. Gastronomy is culture, heritage, tradition and a sense of community. Spanish gastronomy - and particularly Andalusian - tell a centuries-old story of a community that turned the local products into tasty delights.

SO/ Sotogrande Resort takes you on a tour within Mediterranean and Spanish gastronomy, focusing on local products and fresh ingredients, inviting you to immerse yourself in the flavours of Andalusia.



Executive Chef
Leandro Caballero





Jamonoteca

Le invitamos a degustar los mejores jamones, embutidos, y quesos de Andalucía. Nuestro Chef Leandro ha elegido Jamón de Bellota 100% D.O. Valle de los Pedroches como la estrella principal, además de una selección de ibéricos. Mención especial para el queso de cabra payoya D.O. Cádiz Andazul, premiado en los Premios Cheese Board Awards.

Indulge in the finest Iberian hams, cured meats and

cheese. Our Chef Leandro has chosen 100% D.O. Valle de los Pedroches acorn-fed ham, as well a selection of cured meats. Special mention to the Blue Payoya goat's cheese D.O. Cádiz Andazul, awarded with a Cheese Board Award.



Espetos

Deguste Espetos con los pescados más frescos de la Costa de Cádiz. La técnica tradicional eleva los sabores y sorprende por su preparación. Nuestro restaurante HI-SO cuenta con "Maestros Espeteros" que dominan este arte culinario que data del S.XIX.

Taste the catch of the day prepared on the spitfire, the traditional Andalusian technique that elevates the flavours. Our HI-SO restaurant is led by spitfire professionals who have mastered this culinary art, that dates back to the 19th century.

Aceite de Oliva Olive Oil

El olivo es el árbol por excelencia de Andalucía, por eso, creemos que es fundamental cuidar el proceso desde el principio, con técnicas ambientalmente sostenibles que protejan la biodiversidad y la riqueza paisajística del entorno.

Nuestros agricultores han sabido adaptar la tradición y la tecnología para obtener la calidad que demandan la mayoría de los consumidores. Almazaras de la Subbética se encuentra en el Parque Natural de la Sierra Subbética Cordobesa, una zona de cultivo protegida y declarada de interés medioambiental. Tras varias catas de aceite con el Chef Leandro y Antonio Oleícola (técnico), nace nuestro 'Aceite del Cortijo' con las variedades picual y hojiblanca al 45% y 55%.

'Aceite del Cortijo' es una auténtica joya. Los mejores frutos de la aceituna son seleccionados al inicio de la cosecha para embotellar uno de los mejores aceites del mundo. La perfecta combinación de las variedades picual y hojiblanca se convierte en un deleite para los sentidos del catador.

The olive tree is the tree that represents Andalusia, so we believe it is essential to take care of the process from the beginning, with environmentally sustainable techniques that protect biodiversity and the rich landscape of the environment.

Our farmers have managed to adapt tradition and technology to obtain the quality demanded by most consumers.

'Almazaras de la Subbética' is located in the Natural Park of the Cordovan 'Sierra Subbética', a protected cultivation area declared to be of environmental interest. After several oil tastings with Chef Leandro and Antonio Oleícola (technician), our 'Aceite del Cortijo' is born with picual and hojiblanca varieties at 45% and 55%, 'Aceite del Cortijo' is a real jewel. The best olive fruits are selected at the beginning of the harvest to bottle one of the best oils in the world. The perfect combination of the picual and hojiblanca varieties becomes a delight for the senses.

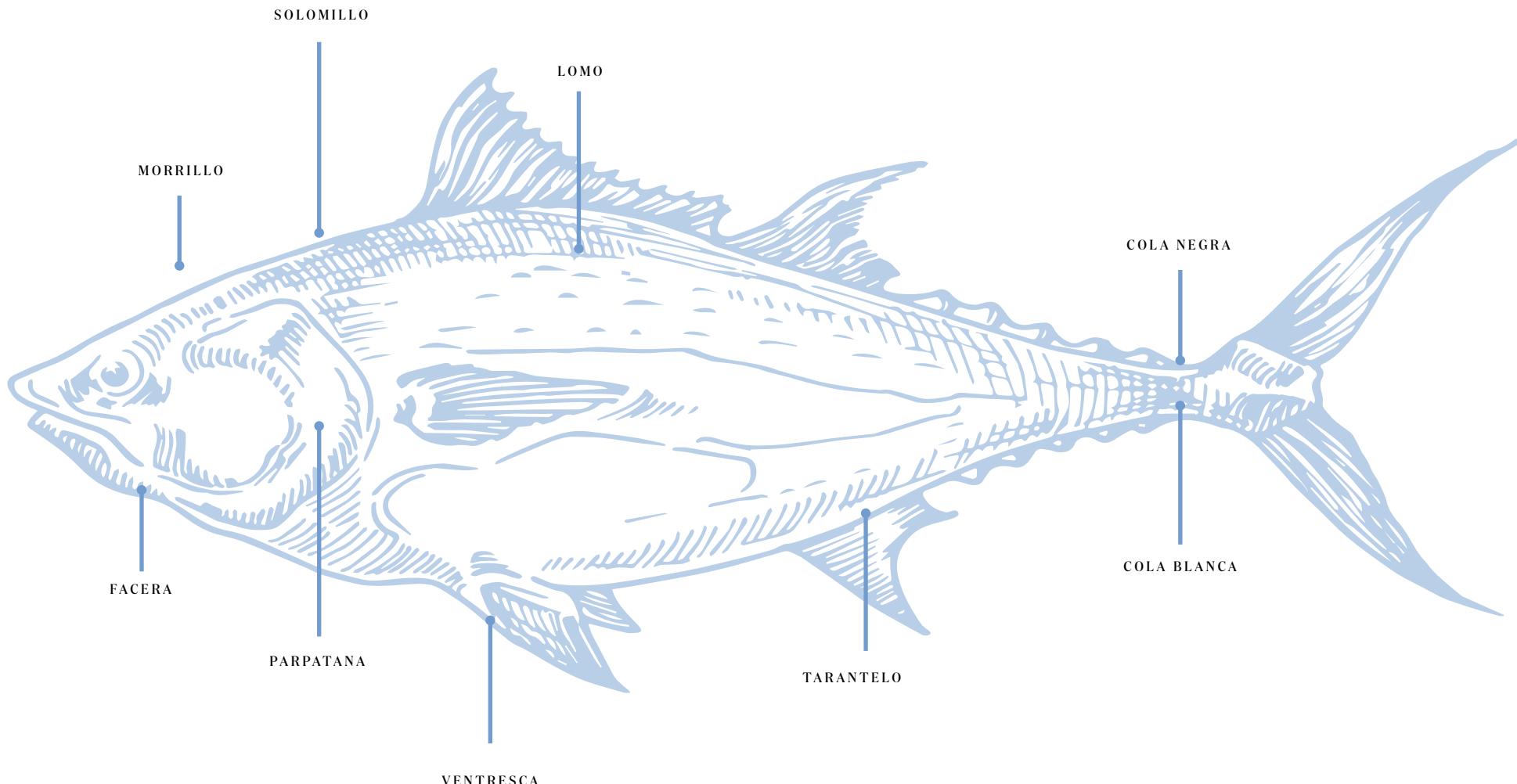


Un viaje a través del MUNDO DEL ATÚN

GASTRONOMÍA

GASTRONOMY

A journey through the TUNA WORLD



La pesca del Atún de Almadraba es un ícono de la Costa de Cádiz. Cada mes de mayo, todo el litoral atlántico de Cádiz recibe a los primeros atunes que se acercan al Mediterráneo para desovar.

El atún es un verdadero manjar que se pesca de la misma forma desde tiempos inmemoriales.

La almadraba, conforma un arte de pesca tradicional y también espectacular.

En los restaurantes de SO/ Sotogrande, le invitamos a un viaje por el mundo del atún: en cada restaurante encontrará platos dedicados a este ingrediente exquisito.

The 'tuna trap' fishing is iconic throughout the Cádiz coast. Especially around May, when tunas start approaching the Cádiz Atlantic coast en route to the Mediterranean to spawn. Tuna is a true delicacy, that has been fished in the same way for many centuries:

The 'almadraba' tuna traps.

A traditional and spectacular fishing art. Tuna can be tasted and enjoyed all year round, thanks to conservation techniques.

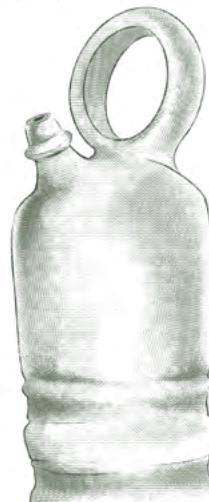
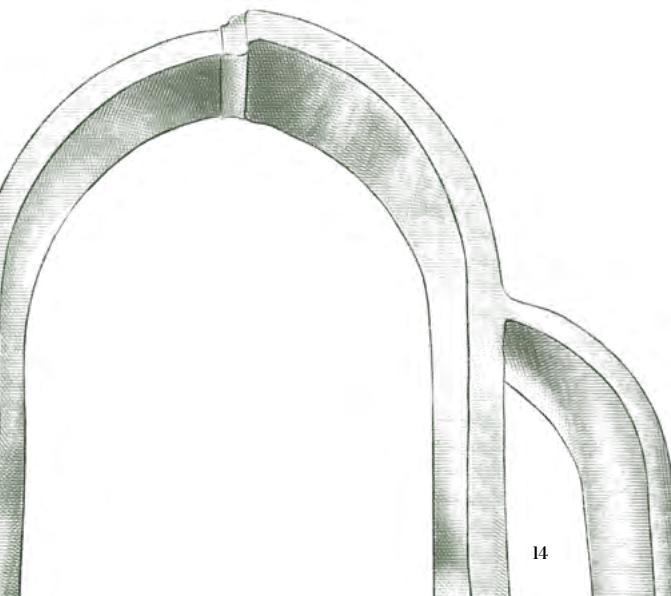
We invite you on a journey though the tuna world: discover the many dishes dedicated to this exquisite product in each restaurant.



Andalusian CORTIJO

El restaurante insignia del Cortijo Revolucionado, con la cocina más tradicional de Andalucía. Marisco fresco y atún de Cádiz que se deshace en la boca y deliciosas lonchas de jamón ibérico maridadas con los vinos de Jerez más exquisitos. Este restaurante se deja llevar por el verdadero espíritu del cortijo y le invita a compartir una velada en sus mesas de madera largas y rústicas. Reúna a familiares y amigos en torno a un festín de platos que reflejan las maravillas de la cocina andaluza. Déjese envolver por la alegría de Andalucía.

Your experience at The Revolutionized Cortijo wouldn't be complete without a meal at Cortijo. Think freshly harvested shellfish, melt-in-your-mouth tuna from Cadiz and delicious Iberian hams accompanied by the most flavourful sherries Spain has to offer. In true Cortijo spirit, this restaurant invites you to share. Gather family and friends around long, rustic, wooden tables, then feast on dishes that reflect all the marvels of Andalusian cuisine. The cheerful Andalusian ambiance uplifts you, while the local flavours awaken your taste buds.



CORTIJO TAPAS & bAR

Descubre el mundo de las tapas a tu disposición en Cortijo Tapas & Bar. Desde las clásicas patatas bravas hasta sabrosas croquetas y una selección de quesos y jamón ibérico.

Explore vinos regionales y saborea los cócteles de autor favoritos creados por nuestro equipo de mixólogos especializados.

Discover the world of tapas, available all day at Cortijo Tapas & Bar. From edgy 'patatas bravas' to crispy 'croquetas' and a selection of cheese and Iberian hams.

Explore regional wines and try all time favourites revisited in signature cocktails created by our experienced mixologist team.



Society

Society es el lugar para disfrutar todo el día, donde los ingredientes son frescos y las vistas inspiradoras. Comience el día con un café y tome el aire en un entorno natural. Descubra la selección gastronómica; opciones deliciosas para todos los gustos; desde clásicos españoles hasta degustaciones de atún, entrantes para compartir, ensaladas, pastas, sándwiches y hamburguesas que se ajustan a sus preferencias, carnes y pescados. Los productos de origen local se suman a la experiencia familiar y saludable que ofrece el lugar. Siéntese y disfrute de la experiencia.

Society is the place to enjoy all day, where ingredients are fresh and the views are inspiring. Start the day with some coffee, breathe in the natural surroundings and discover the all-day dining menu. Comfort food for all tastes; from classic Spanish dishes, pasta, salads and sandwiches, to tantalizing tuna tastings, tailor-made burgers and a great selection of meat and fish. 'Grab & Go' your favourite snacks. Locally sourced products add to the familiar yet healthy experience. Just sit back and indulge in tasty delights.





HI-SO

La magia de la brasa

Chill & Grill

Una ubicación ideal y las mejores vistas para disfrutar de los días soleados. Una propuesta gastronómica de platos de parilla que invita a degustar los sabores del Mediterráneo. Pescados frescos y cortes de carne de calidad, variedad de ensaladas y bebidas refrescantes. Todo esto al alcance en el restaurante HI-SO. (Apertura de temporada)

A privileged poolside location with the best views to enjoy Summer. A gastronomic concept based on the charcoal grill and Mediterranean flavours. Fresh fish and premium cuts of meat, a variety of salads and refreshing drinks await you at HI-SO. (Seasonal opening)





Eventos

Events



**Eventos memorables en
un entorno de ensueño.**

*Memorable events in
inspiring surroundings.*



Deje que nuestro equipo haga realidad la celebración de sus sueños. Tanto si se trata de una fiesta de cumpleaños como si es una lujosa boda, una reunión de la junta directiva o un congreso. Nuestros versátiles espacios pueden adaptarse a sus preferencias. Pregunte por nuestras opciones de celebración e invite a sus invitados a una experiencia memorable que recordarán durante años.

Póngase en contacto con nuestros especialistas en eventos en sales.sotogrande@so-hotels.com

Let our team make your dream celebration come true. Whether it's an intime birthday party or lavish wedding, a board meeting or a congress, our versatile spaces can accommodate your preferences. Enquire about our celebration options and invite your guests to a memorable experience that'll have them reminiscing for years to come.

*Contact our Events Specialists by e-mail at
sales.sotogrande@so-hotels.com*



Escape de la rutina



El bienestar es un camino.
Un concepto inclusivo de
cuerpo, mente y alma.

*Wellness is a journey.
A comprehensive concept
for body, mind and soul.*



Olivo

Olive tree

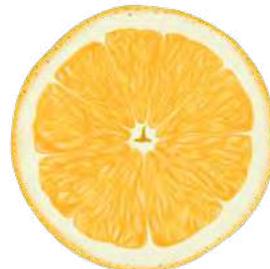
El olivo, árbol insignia de Andalucía,
símbolo de la paz, origen del oro líquido.
*Olive trees, flagship of Andalusia, symbol
of peace and liquid gold.*

Romero

Rosemary

Planta aromática, característica
del paisaje Mediterráneo.
*Aromatic plant, characteristic within the
Mediterranean landscape.*

*Local
inspiration*



Flor de Azahar

Orange blossom flower

Ese olor tan característico de Andalucía,
cuando la flor de azahar inunda las calles
y los sentidos se deleitan con su belleza.
*The distinctive scent of Andalusia, when the
azahar flowers flood the streets and delights
the senses.*

Naranja

Orange

Después de la flor, llega la naranja, con
sus propiedades relajantes y
olor inspirador.
*After the flower, it's time for the orange
to shine. Benefit from its relaxing
properties and scent.*



Existe un santuario interior dentro del oasis de serenidad de SO/ Sotogrande. Con más de 2800m², SO/ SPA ofrece lo mejor en tratamientos de spa vanguardistas en un entorno sumamente relajante y acogedor.

Descargue tensión en nuestro circuito hidrotermal. Déjese mimar en una de nuestras ocho magníficas salas de spa. Descubra nuestras cabinas de tratamiento especiales para crioterapia y flotación. Rejuvenezca su piel en el salón de belleza o activese en nuestra piscina cubierta de 20m.

There exists an inner sanctum within the oasis of serenity at SO/ Sotogrande. With over 2800sqm, SO/ SPA offers the very best in cutting edge spa treatments in a supremely tranquil setting.

Drain the tension in our hydrothermal circuit. Get pampered in one of our eight magnificent spa rooms. Discover our special treatment cabins for cryotherapy and flotation. Rejuvenate your hands and feet in the Beauty Studio. Or gently work your muscles in our 20m indoor lap pool.



T +34 956 922 894
sowell.sotogrande@so-hotels.com

FITNESS

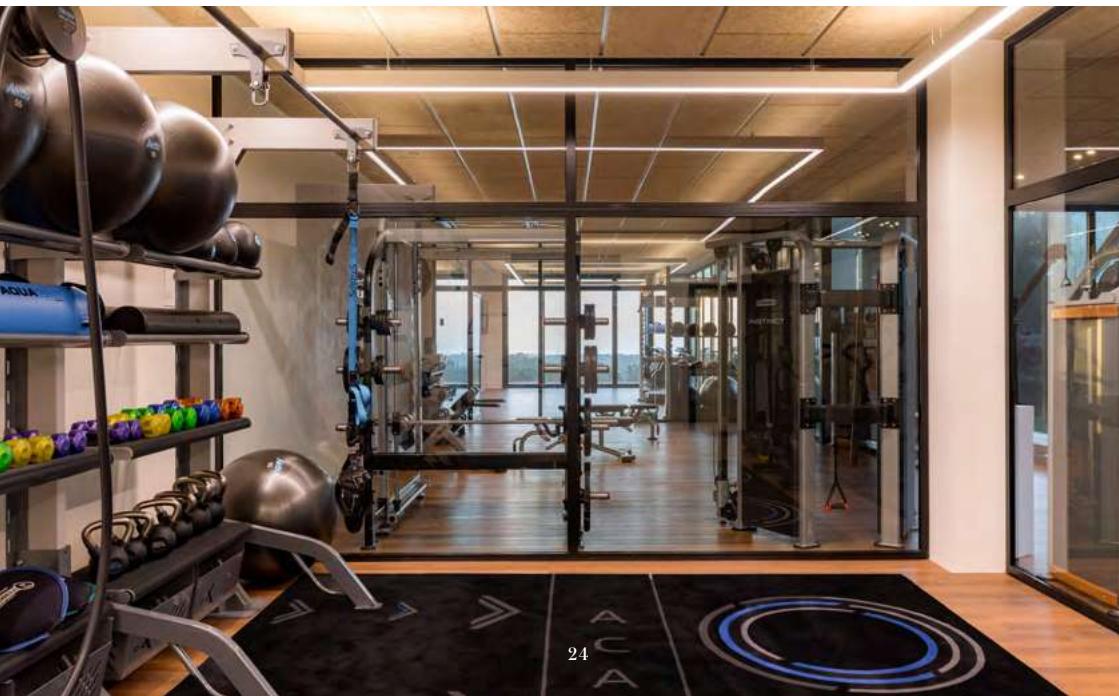
SO/ FIT; un gimnasio de lujo con equipos de última generación, abierto 24/7. Manténgase activo y entrene a su propio ritmo, bajo la supervisión de un entrenador personal o en la sala de entrenamiento virtual.

Descubra el horario de clases colectivas de cortesía y únase a su favorita - yoga, pilates, spinning, y mucho más.

Escanee el QR para más información y horarios.

SO/ FIT, a state-of-the art gym with the latest equipment, open 24/7. Stay active and healthy. Work out at your own pace, under the guidance of a dedicated Personal Trainer or in the Virtual Training Room.

Discover the schedule of daily complimentary collective classes and join your favourite - sunrise yoga, pilates, spinning, core strength and much more. Scan the QR code for more information and schedule.



Membresías

Memberships

Gracias a la amplia selección de membresías que ofrece SO/ SPA, podrá escapar del ajetreo diario y adoptar un modo de vida saludable dentro de su rutina. Tendrá acceso a las instalaciones y podrá hacer uso de los servicios de SO/ SPA y SO/ FIT atendiendo a sus preferencias y necesidades.

With SO/ SPA's wide selection of memberships, you can escape the daily grind and adopt a healthy lifestyle into your routine. Enjoy access to the facilities and make use of SO/ SPA and SO/ FIT services according to your preferences and needs.

Beneficios para socios

- 2.800m² de SO/ SPA .
- Acceso a circuito termal .
- Clases grupales de yoga & fitness .
- Acceso a la piscina de HI-SO .
- SPA abierto de 9H - 20H .
- Fitness abierto 24/7 .

Benefits for members

- 2.800m² of SO/ SPA
- Access to thermal circuit
- Group yoga & fitness classes
- Access to the HI-SO pool
- SPA open from 9am - 8pm
- Fitness open 24/7



La Boutique



01. Membresías

Memberships

02. Tratamiento insignia SPA

SPA Signature Treatment

03. Colección de Dolores Cortés

Dolores Cortés Collection

04. Maison Soto Velas

Maison Soto Candles

05. Toallas

Towels

En La Boutique encontrará una selección de productos destinados a su bienestar, así como la colección de baño de Dolores Cortés.

At La Boutique you will find a selection of products for your well-being, as well as the Dolores Cortés swimwear collection.

01.

SO SPA & FITNESS



Isabel Ortega
ACTIVE
From 06/21 to 05/23



02.

03.



Destino **FAMILIAR**



**Los momentos en familia
son el mejor recuerdo.
Disfruten juntos.**

*Time well spent
is the best souvenir.
Enjoy together.*



Actividades divertidas *Fun activities*

Gymkhanas deportivas	<i>Sports gymkhana</i>
Juegos tradicionales	<i>Traditional games</i>
Búsqueda del tesoro	<i>Treasure hunts</i>
Taller de Alfarería	<i>Pottery workshop</i>
Taller de Jardinería	<i>Gardening workshop</i>
Juegos musicales	<i>Musical games</i>
Origamis	<i>Origami</i>
Croquet	<i>Croquet</i>

Club Infantil

El club infantil está abierto como cortesía y para el disfrute de los huéspedes más pequeños, entre 4 y 13 años. Con una ubicación privilegiada y tranquila, el club infantil ofrece un espacio luminoso y seguro con acceso directo al jardín. Los niños disfrutarán de actividades tanto en el interior, como en el exterior, bajo la supervisión de nuestro equipo. Consulte horarios de apertura y actividades previstas. Servicio de niñera disponible bajo reserva previa y coste extra.

Kids Club

SO/KIDS is open for our little guests to have fun and enjoy their holidays, complimentary for hotel guests. With a privileged and quiet location within the resort, SO/KIDS is a bright and safe place with direct access to the gardens. Children can enjoy both indoor and outdoor activities, under the supervision of our dedicated team. Check opening hours and planned activities with our team. Babysitting services can be arranged in advance, at an additional cost.



Almenara Golf

El Club de Golf Almenara Sotogrande cuenta con un campo de 27 hoyos, creado por el famoso diseñador británico Dave Thomas, con 3 recorridos de 9 hoyos cada uno. Recientemente ha sido remodelado por el legendario golfista Manuel Piñero.

El agua es protagonista en su diseño, gracias a sus dos grandes lagos rodeados de alcornoques y olivos, que transmiten una serenidad sin igual. El campo, con vistas al Mediterráneo y a las sierras circundantes, constituye un verdadero reto para los golfistas de todos los niveles, debido a sus bunkers profundos, obstáculos de agua, colinas onduladas y calles zigzagueantes.

Almenara Golf Club is a 27-hole course, created by the famous British designer Dave Thomas. It has 3 circuits with 9 holes each. It has been recently remodeled by the legendary golfer Manuel Piñero.

The water is central in its design, thanks to two great lakes surrounded by cork oaks and olive trees, which transmit an unparalleled feeling of serenity. The course, overlooking the Mediterranean Sea and the surrounding hills, represents a real challenge for golfers of all skill levels, due to its deep bunkers, water hazards, rolling hills, and serpentine fairways.



Campo de golf en el resort

On-site golf course



- 1. Almenara Golf
On Site
- 2. San Roque Club
13 min - 8 km
- 3. Real Club Valderrama
6 min - 3 km
- 4. La Reserva Club
12 min - 7 km
- 5. Club de Golf La Cañada
11 min - 6 km
- 6. Real Club de Golf Sotogrande
12 min - 7 km

Costa del Golf



Más de 70 campos de golf de primer nivel, le han concedido a la Costa del Sol el sobrenombramiento de la Costa del Golf, sinónimo de turismo deportivo de referencia. A medio camino entre el mar y las montañas, con 325 días de sol al año y una temperatura media anual en torno a los 20°C, la Costa del Golf es una apuesta segura para jugar durante todo el año.

A parte de Almenara Golf, ubicado en el mismo resort, a pocos minutos de SO/ Sotogrande Resort se encuentran campos mundialmente reconocidos, tales como Real Club de Golf Valderrama, La Reserva Club, Real Club de Golf Sotogrande o San Roque Club entre otros.

Sotogrande es, por tanto, destino de referencia para golfistas de todo el mundo, todo el año.

Visita Costa del Sol -

More than 70 top level golf courses have given the Costa del Sol the nickname of the Costa del Golf, synonymous with sports tourism of reference. Halfway between the sea and the mountains, with 325 days of sunshine a year and an average annual temperature of around 20°C, the Costa del Golf is a safe bet for year round play.

Apart from Almenara Golf, located in the resort itself, just a few minutes away from SO/ Sotogrande Resort are world-renowned courses such as Real Club de Golf Valderrama, La Reserva Club, Real Club de Golf Sotogrande, San Roque Club and others.

Sotogrande is thus a reference destination for golfers from all over the world, all year round. Visita Costa del Sol -

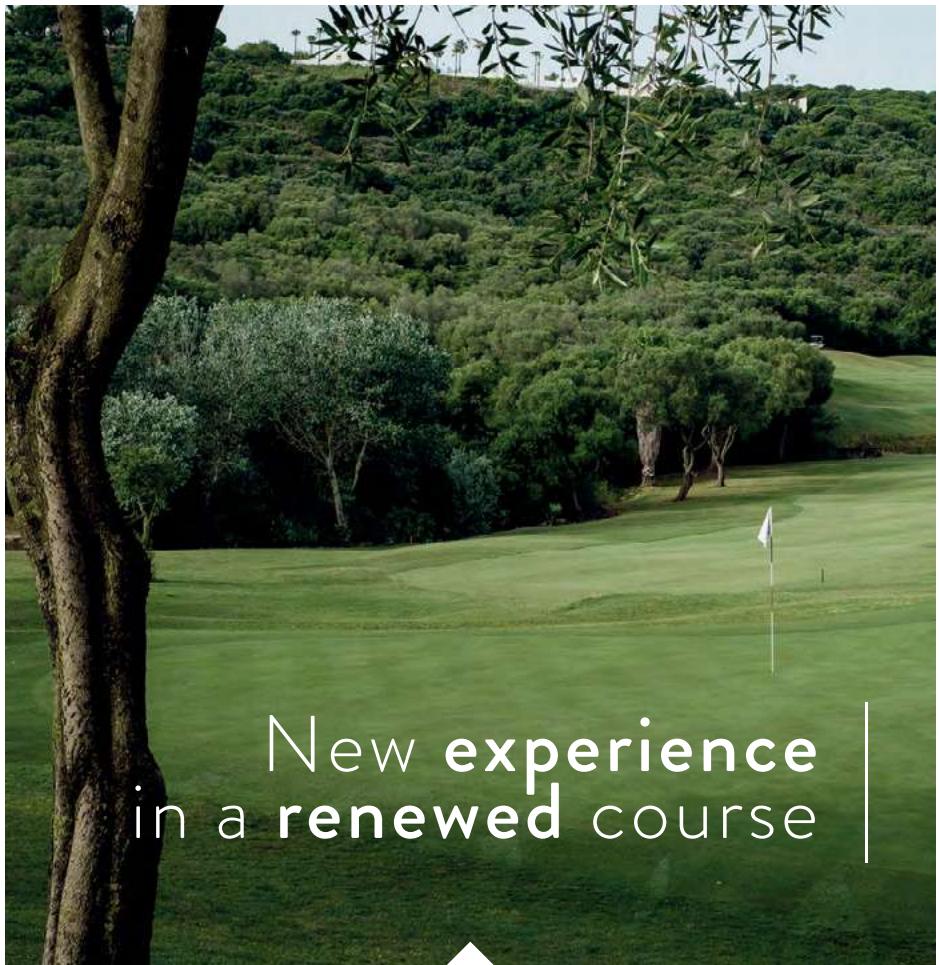
La Reserva Club



Ubicado en el punto más alto de Sotogrande y con uno de los mejores restaurantes de la zona y sin duda el mejor servicio, La Reserva Club se ha construido alrededor de dos valles, excavados en las laderas con vistas extraordinarias del rico paisaje del Mediterráneo. Un campo largo diseñado por Cabell B. Robinson, cuyas calles son generosas y los campos amplios. Con una reputación que está creciendo, a los ojos de muchas personas, La Reserva Club ahora ofrece a sus residentes la mejor experiencia golfística de la zona.

Set at the highest point in Sotogrande and boasting one of the best restaurants in the area and certainly the finest service, La Reserva Club has been built around two valleys, carved into the hillsides with many remarkable views across the rich landscape to the Mediterranean. A long course designed by Cabell B Robinson, the fairways are generous and the greens are large. Its reputation is growing and, in many people's eyes, La Reserva now gives its neighbours a run for its money as the best golfing experience in the area.

Av./ La Reserva, s/n, 11310
Sotogrande, Cádiz
+34 956 78 52 52
lareserva.booking@sotogrande.com



New experience
in a **renewed** course

Bienvenido a Almenara Golf, el renovado y exclusivo club de golf de Sotogrande.
27 hoyos emplazados junto al parque natural de Los Alcornocales.

Welcome to Almenara Golf, the renovated and exclusive golf club of Sotogrande.
27-hole course located right next to Los Alcornocales natural park.

+34 956 58 20 54
almenara.golf@sotogrande.com
almenaragolf.sotogrande.com

Almenara Golf
Avda. Almenara S/N, 11310,
Sotogrande, San Roque (Cádiz)

Tee time






Live Different

La RESERVA CLUB
SOTOGRANDE



“Siete mansiones dentro de un exuberante parque natural, inspiradas en el paisaje de la Provenza rural”.

“Seven mansions on their own hectare of lush parkland, inspired by the landscape of rural Provence”

El diseño contemporáneo y la esmerada atención al detalle se entrelazan en todas y cada una de las propiedades. La Villa Gumuchdjian abraza el sol, el mar y la tierra y combina estos elementos con su diseño y su distribución arquitectónica. El propio Phillip Gumuchdjian lo explica así: «Tres son los elementos esenciales: el sol, el mar y la tierra. El edificio Gumuchdjian acoge estos elementos para crear un hogar que crece a partir del paisaje, optimiza las extraordinarias vistas y proporciona una plataforma para un estilo de vida perfecto tanto en el interior como al aire libre». Al situar el paisaje en el centro y respetar el terreno sobre el que está construido, esta propiedad de ocho habitaciones, gimnasio, spa y piscinas cubiertas y al aire libre es una forma de opulencia sorprendente.

En su primer proyecto andaluz, el galardonado arquitecto noruego Jan Jensen entrelaza de manera experta el mundo natural con las residencias a través de su diseño. Con ocho dormitorios, bodega y jardín de hierbas aromáticas, esta extensa propiedad de planta abierta se mezcla a la perfección con el paisaje circundante, coexistiendo armoniosamente con la naturaleza. Esta es una casa excepcional, que fusiona el diseño oriental y europeo.

Si bien las villas tienen su propia personalidad, están conectadas en su ubicación y tienen como objetivo integrarse con el espectacular paisaje marino. Este conjunto finito de casas únicas creadas por los principales arquitectos representa lo mejor en estilos de vida lujosos y modernos y nos invita a sumergirnos en un mundo de verdadero esplendor.

Bienvenido a The Seven.

Contemporary design and meticulous attention to detail are woven throughout each and every property. The Gumuchdjian Villa embraces the sun, sea and the land, marrying these elements together with its architectural layout and design. Phillip Gumuchdjian himself explains, “There are three essentials – the sun, the sea and the land. The Gumuchdjian building embraces these elements, to create a home that grows from the landscape, optimises the extraordinary views and provides a platform for a perfect indoor and outdoor lifestyle.” By placing the landscape centrestage and respecting the ground it is built upon, this eight-bedroom property, complete with gym, spa and both indoor and outdoor swimming pools, is one of opulence in striking form.

In his first Andalusian project, multi-award-winning Norwegian architect Jan Jensen expertly intertwines the natural world with its human residences through his design. With its eight bedrooms, wine cellar and herb garden, this expansive, open floor plan property blends

Seamlessly with the surrounding landscape, coexisting harmoniously with nature. A fusion between Oriental and European design, this is an exceptional home.

While the villas have their own individuality, they are connected in location and objective to integrate with the spectacular seascape. This finite set of unique homes, created by architecture's top names, represent the very best in modern luxuriant lifestyles, beckoning you to immerse yourself in their world of true splendour.

Welcome to The Seven.



The Seven by Martin-Löf Arkitekter



+34 856 560 922

lareserva.residencial@sotogrande.com

Life in Sotogrande is, to some extent, a life of exclusivity, safe in the company of friends. In fact, this celebrated resort was conceived first and foremost as a community.

La vida en Sotogrande es, en cierta medida, una vida de exclusividad, en la que uno se siente seguro en compañía de amigos. De hecho, este célebre resort fue concebido ante todo como comunidad.

When Joseph McMicking first started developing the area in 1962, the concept was to make it a discreet playground for the high society. Connected in their love for luxurious, healthy living, these people could enjoy active yet private lifestyles among Mediterranean views. The founding ideal of a sun-kissed community, bound in their pursuit of the joie de vivre, still informs the spirit of Sotogrande to this day.

Cuando Joseph McMicking comenzó a urbanizar la zona en 1962, la idea era convertirla en el discreto paraíso de la alta sociedad. Unidos por su amor al lujo saludable, disfrutarían de estilos de vida activos en parajes privados con vistas al Mediterráneo. Hasta el día de hoy, el ideal fundacional de una comunidad bañada por el sol, comprometida en su búsqueda de la alegría de vivir, sigue inspirando el espíritu de Sotogrande.



Sotogrande's legacy began when self-made millionaire and philanthropist Joseph Rafael McMicking had a vision to build a development that would be based around friendship and getting active in the Great Outdoors. Attracted by the 'low key' lifestyle that avoided the gaze of cameras in the likes of St Tropez, famous residents in the 1960s included the president of the First National City Bank in New York, George Moore.

An influential and popular character, he brought along divas and powerful friends such as Jackie and Aristotle Onassis, opera singer Maria Callas and the politician, Spiro Agnew. Soon Sotogrande was awash with an impressive collection of famous faces and household names, all basking in this glorious pocket of Mediterranean life.

"A sun-kissed community bound in their pursuit of the joie de vivre "

In the 1970s, the American society photographer Slim Aarons was famous for his pictures of the rich and famous at play. He once remarked that celebrities invited him to their parties "because they knew I wouldn't hurt them. I was one of them."

As a destination where nobility and celebrity rubbed shoulders, Sotogrande offered rich pickings to Aarons. His 'poolside' shots of 1975 captured a unique slither of the Sotogrande society, with sun-tanned bodies lazing by crystal-blue pools surrounded by clipped jade green lawns.

The '80s and '90s brought sailing, golf and polo to the area with the Ryder Cup and the Real Club de Marítimo de Sotogrande (RCMS) transforming the destination into a hub of sporting legend. Throughout the decades, members of European royalty, sports stars and Hollywood's A-listers have been spotted among the signature glamour of Soto's polo matches, regattas and golf tournaments.

The next chapter of La Reserva Club continues McMicking's legacy towards envisioning an Andalucian paradise. This private enclave is designed to deliver a refined selection of leisure activities to the world's elite, where friends can meet, dine and play together on the Costa del Sol. Here, there is a way of life to suit everyone.



El legado de Sotogrande comenzó cuando el millonario y filántropo Joseph Rafael McMicking soñaba con construir una urbanización cuyos fundamentos fueran la amistad y las actividades al aire libre. Atraído por un estilo de vida «discreto» y alejado de los objetivos de las cámaras al estilo de lugares como Saint-Tropez, uno de los residentes famosos en la década de los 60 fue George Moore, presidente del First National City Bank de Nueva York, un personaje influyente y popular, que acudía acompañado de divas y amigos poderosos, entre ellos, Jackie y Aristóteles Onassis, la cantante de ópera María Callas y el político Spiro Agnew. Pronto, Sotogrande se vería inundado de rostros famosos y nombres conocidos, todos disfrutando de este glorioso reducto de la vida mediterránea.

«Una comunidad bañada por el sol y comprometida en su búsqueda de la alegría de vivir»

En los años 70, Slim Aarons, el fotógrafo de la alta sociedad norteamericana, se hizo famoso con sus instantáneas ociosas de los ricos y famosos. Llegó a afirmar que los famosos lo invitaban a sus fiestas «porque sabían que era inofensivo. Yo era uno de ellos». Sotogrande, un destino donde los famosos se codeaban con la nobleza, supuso para Aarons una inagotable fuente de inspiración. Su serie de instantáneas Poolside de 1975 capturaron una imagen única de la sociedad de Sotogrande, con sus cuerpos bronceados ociosos junto a piscinas de un azul cristalino rodeadas de cuidadas zonas verdes de color jade.

Los años 80 y 90 trajeron la vela, el golf y el polo a la zona con la Ryder Cup y el Real Club Marítimo de Sotogrande (RCMS), lo cual transformó el lugar en un centro de leyendas del deporte. A lo largo de las décadas, los miembros de la realeza europea, las estrellas del deporte y los famosos de Hollywood han formado parte del glamour característico de los partidos de polo, las regatas y los torneos de golf de Sotogrande.

El siguiente capítulo de la historia de La Reserva Club continúa el legado de McMicking: crear un paraíso andaluz. Este enclave privado está diseñado para ofrecer a la élite mundial una refinada selección de actividades de ocio, en las que los amigos pueden reunirse, comer y jugar juntos en la Costa del Sol. Aquí, se ofrecen estilos de vida adaptados a todo el mundo.

In this sun-kissed corner of the Mediterranean, Sotogrande has always been a place where people from all over the world come together to live, laugh and play amid beautiful Andalucian landscape.

En este soleado rincón del Mediterráneo, Sotogrande siempre ha sido un lugar donde gente de todo el mundo se reúne para vivir, reír y jugar mientras disfrutan del hermoso paisaje andaluz.

SOTOGRANDE

“Among celebrated shores and countryside, you will want for nothing except perhaps the time to do everything”

Sotogrande sits ideally as the connection between vibrant Malaga and Marbella and the popular Costa del Sol, and the Atlantic's Costa de la Luz, with the kitesurfing paradise of Tarifa, the beaches at Bolonia and Barbate, and the history and festivals of Jerez and Cadiz. It is an extraordinary location offering the very best of every world.

It is also impossible to forget the celebrated towns and cities inland from the coast. The names Seville, Cordoba and Granada all echo with rich history, culture and architecture, alongside some of the finest restaurants in Spain. Each are a wonderful and engaging drive from Sotogrande and just add to the diversity of experience that is available in the region.

Envisioned in the early 1960s, Sotogrande's 20km² destination was founded on the ideals of great friendship and an active lifestyle, and to this day is a collection of neighbourhoods rooted in tradition and instilled with the joie de vivre. Among celebrated shores and countryside, you will want for nothing except perhaps the time to do everything, whether you choose to stay or live in breezy Sotogrande 'Alto', the elevated hill-top privacy of La Reserva, amid the bustle of the marina or along dappled avenues fringed with palms in Sotogrande 'Bajo'.



Sotogrande es el punto de conexión perfecto entre las animadas ciudades de Málaga y Marbella y la popular Costa del Sol, y la Costa de la Luz atlántica, con Tarifa, paraíso del kitesurf, las playas de Bolonia y Barbate y la historia y los festivales de Jerez y Cádiz. Es una ubicación extraordinaria que ofrece lo mejor de cada mundo.

Tampoco podemos olvidar los famosos pueblos y ciudades del interior. Sevilla, Córdoba y Granada rebosan de historia, cultura y arquitectura y cuentan con algunos de los mejores restaurantes de España. Cada una de estas ciudades es un maravilloso e interesante viaje en coche desde Sotogrande y forman parte de la variedad de experiencias disponibles en la región.

Sotogrande, un destino de 20 kilómetros cuadrados, concebido a principios de la década de los 60, se creó para rendir tributo a los ideales de la amistad y el estilo de vida activo y, hoy por hoy, es una serie de vecindarios arraigados en la tradición e inspirados por la alegría de vivir. Entre costas y paisajes célebres, no le faltará de nada excepto tiempo quizás para poder hacerlo todo, tanto si decide alojarse o vivir en Sotogrande «Alto», la zona superior y privada de La Reserva situada en la cima de una colina, como si prefiere hacerlo en el animado puerto deportivo o las avenidas bordeadas de palmeras de Sotogrande «Bajo».

«Entre costas y paisajes célebres, no le faltará de nada excepto tiempo quizás para poder hacerlo todo»



Campos meticulosamente cuidados, caballos entrenados a la perfección y atrevidos jinetes que demuestran gran habilidad y delicadeza: Sotogrande late con el estruendo de los cascos contra el campo y del mazo contra la pelota.

Sotogrande es la ubicación ideal para los amantes de la hípica, con muchas opciones para disfrutar de los caballos: ya sea en una ruta por la naturaleza, una clase de hípica para principiantes o, por qué no, probando una clase de polo.

Pero sin duda, el polo destaca en la escena deportiva y social de Sotogrande. La experta habilidad ecuestre y el exquisito trabajo en equipo aportan emoción a este deporte de alto nivel tanto dentro como fuera del campo: la elegancia y el glamour de este «deporte de reyes» lo convierten en un atractivo de Sotogrande todo el año.

Cuando Enrique Zobel, un destacado empresario filipino y sobrino de los fundadores de Sotogrande, montó el primer campo de polo en 1965, no podía prever el legado que estaba construyendo. Su arrraigada pasión por este deporte dio origen a un destino reconocido internacionalmente por la élite mundial tanto para jugar al polo como para socializar.

Meticulously manicured fields, ponies primed to perfection and daring riders displaying skill and finesse: Sotogrande's fields beat to the sound of thundering hooves and mallet on ball.

Sotogrande is the perfect location for horse enthusiasts, whether it's for enjoying a horseback in natural surroundings, a ride beginners' lesson or why not try your hand at polo?

Polo is in the spotlight in Sotogrande. Adept horsemanship and supreme teamwork make the high-goal sporting action exhilarating. Off-field, too, there's an elegance and glamour that eludes to this so-called 'sport of kings'. There's the magnificence of the ponies - their tight turns and electric speed - and the athleticism and courage of the riders- but also the camaraderie and community that polo offers.

When Enrique Zobel, a prominent Filipino businessman and nephew of Sotogrande's founders, laid out the first polo field in 1965, he could not have foreseen the heritage he was building. His own lifelong passion for the sport gave birth to a globally prized polo destination, one that welcomes the international elite to both play and party.

SOTOGRANDE - POLO

SOTOGRANDE - POLO

¡Que rueda la bocha!

Sotogrande late con el estruendo de los cascos contra el campo y del mazo contra la pelota.

Sotogrande's fields beat to the sound of thundering hooves and mallet on ball.



Hoy (57 años después), en agosto -temporada alta del polo - se reúnen en Sotogrande cerca de cuarenta equipos, 1.000 caballos y 100.000 visitantes. La realeza europea y la jet set internacional se divierten con estilo, deleitándose en una atmósfera sofisticada pero siempre discreta y, mientras corren ríos de champán, disfrutan de partidos de polo de talla mundial en un entorno idílico.

La reputación de Sotogrande está asegurada. Como el hogar querido de la élite europea de polo, tanto en el campo como entre sus espectadores internacionales. Está la magnificencia de los caballos, sus giros cerrados y su velocidad eléctrica, la aptitud física y el valor de los jinetes, pero también la camaradería y el sentido de comunidad que ofrece este deporte.

Dos clubes de polo principales forman el corazón de Sotogrande: Santa María y Ayala.

Adept horsemanship and supreme teamwork make the high-goal sporting action exhilarating.

Today, 57 years on, the height of the polo season in August sees close to forty teams, 1,000 horses and 100,000 visitors assemble at Sotogrande. European royalty and the international jet set party in style, revelling in the sophisticated but ever discreet atmosphere and as champagne corks fly, they enjoy world-class polo in an idyllic setting. So take a seat under a shaded canopy, enjoy an ice-cold drink, and experience the breathtaking drama of polo at Sotogrande.

As the cherished home of elite European polo, Sotogrande's reputation is secure, both on the field and among its ever-growing international spectators.

Two polo clubs form the heart of Sotogrande:

Santa María and Ayala

La experta habilidad ecuestre y el exquisito trabajo en equipo aportan emoción a este deporte.



Santa María Polo Club

Santa María Polo Club, descrito como el "Wimbledon del polo", es reconocido como uno de las cuatro sedes principales de polo en todo el mundo. Alberga más de 40 torneos cada año y cuatro de sus siete campos de polo son denominados de clase mundial. Esta es la sede del Grand Slam del Torneo International de Polo, un torneo deportivo de cinco semanas del más alto calibre, que ha celebrado este verano su 51º aniversario. Allí se reúnen cerca de cuarenta equipos, 1.000 caballos y 100.000 visitantes. Efectivamente, el polo es también un espectáculo social.

Santa María Polo Club, described as the "Wimbledon of polo pitches", is acknowledged as one of only four premier polo venues worldwide, 15 hectares of beautifully maintained grounds devoted to polo and elite events. It hosts over 40 tournaments each year and four of its seven polo grounds are designated world-class.

This is the venue for The Grand Slam International Polo Tournament, a five-week sporting tournament of the highest calibre that celebrated its 51st anniversary this summer. It's also a social extravaganza, the high-glamour event of Andalusia's summer season, when the great and good come for musical evenings, culture, art and gastronomy.

Ayala Polo Club

Ayala Polo Club (San Roque) enlaza directamente con la herencia de Enrique Zobel y es propiedad de su hijo Iñigo. Siéntese junto a los tranquilos campos de polo, cene en el exclusivo Cancha II, el elogiado restaurante de Paola Zobel, y experimente el majestuoso Sotogrande en su máxima expresión.

Ayala Polo Club in (San Roque) links directly to Enrique Zobel's heritage and is owned by his son Iñigo, providing more high-quality facilities. Sit beside the peaceful polo fields on a summer's evening, dine at exclusive Cancha II- Paola Zobel's much-praised restaurant- and experience majestic Sotogrande at its finest.

Ruta a Caballo en Finca La Alcadesa
2 horas. Desde 80€ por persona

Ruta por la Costa
3 horas. Desde 173€ por persona

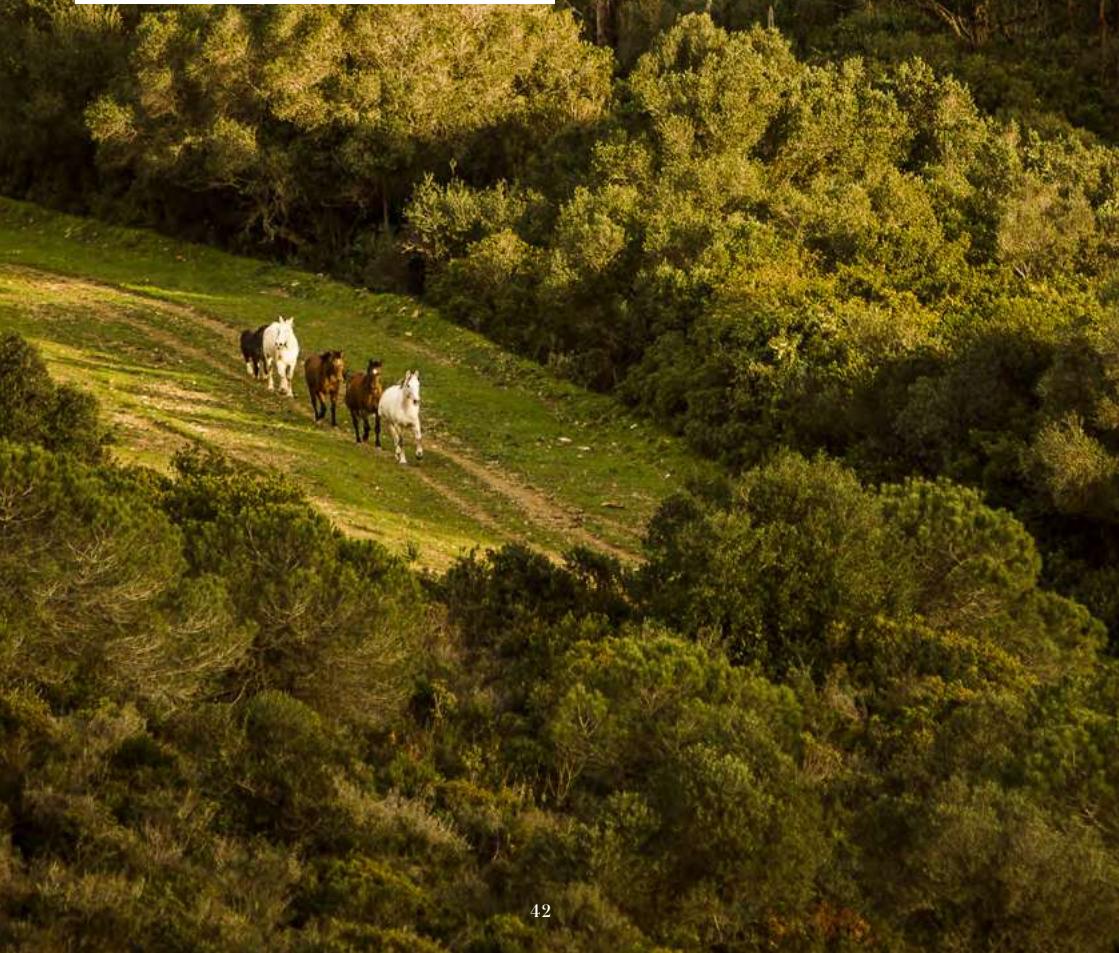
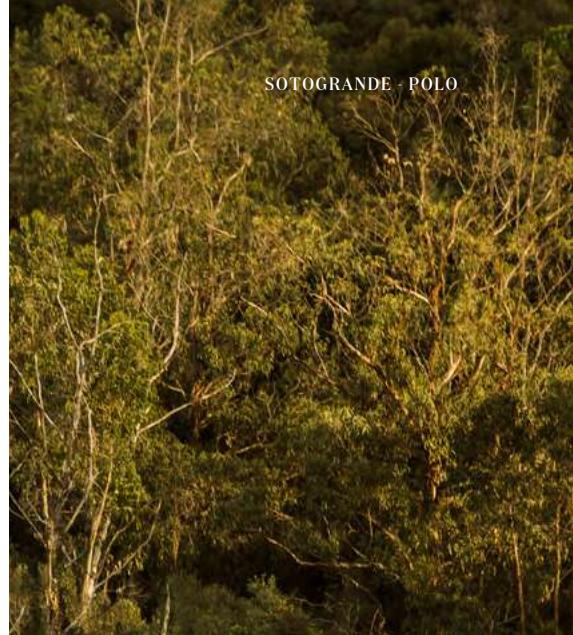
Ruta y Picnic
4 horas. Desde 190€ por persona

*Horseriding at Finca La Alcadesa
2 hours. From €80 per person*

*Horseriding along the coast
3 hours. From €173 per person*

*Horseriding and picnic
4 hours. From €190 per person*

SOTOGRANDE POLO





Polo Experience

Experiencia de Polo (2 horas)

1º hora · Descubra las bases del deporte, así como: su historia, Sotogrande como destino, las reglas y tácticas, y los distintos swings desde los caballos de madera.

2º hora · Concéntrese en sus primeros 30 minutos de equitación al estilo del polo, antes de coger el taco y sentirse como un profesional.

Polo Experience (2 hours)

1st hour · Learn about the history of polo, Sotogrande as a polo hub, the basic rules & tactics and practice your swing on the wooden horses.

2nd hour · Try hitting the ball from the horse, after getting to grips with riding after a brief 30-minute riding lesson. You will feel like a top polo player.

Contacte con nuestro equipo de Guru para más información y reserva.

Contact our Guru Team for more information or booking.

POLO

CONCEPTOS BÁSICOS / BASIC CONCEPTS

EL POLO

POLO

Se juega entre dos equipos de cuatro jugadores, cuya finalidad es conducir la bocha (pelota) a la portería contraria para marcar gol. Gana el equipo con mayor número de goles. / *The game is played between two teams of four players, and the aim is to direct the ball into the opponent's goal in order to score. The winning side is the one with the most goals.*

PORTERÍAS / ARCOS

GOALS

Dos postes de un material liviano, normalmente mimbre, por si los jugadores no pueden esquivarlos y se ven obligados a arrollarlos. Tres metros de alto con una distancia de 7,30 metros de separación entre ambos. / *Two posts made out of a lightweight material, normally wicker, in case the players cannot dodge them and are forced to run over the. They are three metres high with a distance of 7.30 metres between them.*

LA CANCHA

THE PITCH

Sólo los árbitros y los jugadores pueden estar dentro de la cancha. No obstante, existe un área que la contornea (franja de seguridad) por la que también pueden moverse los petiseros (ayudantes de jugadores).

CAMBIO DE CAMPO. Siempre después de cada tanto, salvo que sea penal. También a mitad de partido si no ha habido goles.

Only the referees and players can be on the pitch. However, there is an area around the pitch (safety strip) which petiseros (player assistants) are allowed to use.

CHANGE OF ENDS

Always after each goal, unless it is a penalty. Also, halfway through the game if there have been no goals.



CHUKKERS

Un partido de polo se divide en periodos de siete minutos llamados chukkers, y su número varía en función de la categoría del torneo y del nivel de juego. En Sotogrande, el Alto y el Mediano hándicap se juegan a 6 chukkers, mientras que el Bajo se juega a 5./ A polo match is divided into seven minute periods named chukkas, and the number of such periods varies depending on the category of tournament and level of play. In Sotogrande, the High and Medium Handicap teams play 6 chukkas and the Low Handicap teams play 5.

EL EQUIPO

THE TEAM

Nº 1: Es el jugador más adelantado y primero en defender. Nº 2 y 3: Son el eje del equipo e inicio de todas las jugadas, así como los defensores en el centro del campo. Estrategas y organizadores. Nº 4: Jugador concentrado especialmente en labores defensivas. / Nº 1: This is the player who is furthest up the pitch and the first to defend. Nº 2 y 3: They are the backbone of the team and the starting point for

all of the moves, as well as being the defenders in the middle of the pitch. They are the strategists and the organisers. Nº 4: The player is especially concentrated on defensive work.

HÁNDICAP

Valor que indica la categoría del jugador y que varía entre el 0 (el más bajo) y el 10 (que representa la excelencia en este deporte). La suma de los cuatro hándicaps individuales dan como resultado el hándicap del equipo. Estos valores son revisados anualmente por los comités competentes. El Torneo Internacional MANSION de Polo ha congregado este año a tres hándicap 10. / This is a value that indicates the player's category and it varies between 0 (the lowest) and 10 (which represents excellence in this sport). The total tally of the four handicaps is used to find the handicap of the team. These values are revised annually by the relevant committees. This year, the MANSION International Tournament has brought together three current 10-goals players.

Golpes Clásicos / Standard Shots



HACIA ADELANTE

FORWARDS

Golpe más utilizado en ataque. Puede darse tanto de derechas como de izquierdas (revés). / The most used shot in attack. It can be to the right or to the left (backhand).



BACKHANDER

BACKHANDER

O hacia atrás. Al igual que hacia adelante, puede darse de izquierdas y de derechas. / Or backwards. Just like going forwards it can be to the left or right.



COGOTE

NECK SHOT

Por debajo del cuello del caballo. Muy habitual en las disputas entre dos o más jugadores. / Underneath the horse's neck. Very common when two or more players are fighting for the ball.

Clase de Tenis
Desde 45€ por persona

Alquiler Pista de Tenis
Desde 30€

Clase de Pádel
Desde 45€ por persona

Alquiler Pista de Pádel
Desde 30€

*Tennis lesson
From €45 per person*

*Tennis court rental
From €30*

*Padel lesson
From €45 per person*

*Padel court rental
From €30*

12 km · 7 min

Contacte con nuestro equipo de Guru para más información y reserva.
Contact our Guru Team for more information or booking.

SOTOGRANDE - TENIS & PADEL CENTER

SOTOGRANDE - TENIS & PADEL CENTER



Tennis & Padel

Game, Set & Match

Tennis and its sister sport, padel are integral to the quintessential Sotogrande lifestyle of sunshine activity under Mediterranean skies. In fact, the very first hotel to open here in 1965 was the Tennis Hotel Sotogrande and so the sport is historically significant to the area and remains a firm favourite with the local community to this day. During every season and all times of day, the rhythmic sound of knock-about can be heard at the various clubs dotted along the coast.

Enjoy a gentle game with friends in the evening sunshine or for more avid players, train with world champions at the SotoTennis Academy led by British Number 1 doubles player, Daniel Kiernan. You are never far from a court in Sotogrande, with world-class venues including Octogono Club de Tenis y Padel and La Reserva Club offering a range of different court-types and options to play. While Octogono is home to the renowned SotoTennis Academy, La Reserva's impressive racquet centre presents four clay tennis courts and five glass-walled padel courts alongside professional support and an array of products and coaching options. With their own Tennis and Padel Academy, this is the latest hub for the sport, hosting competitions, mix-ins, training programmes and summer camps for kids.

El tenis y su deporte hermano, el pádel, son parte integral del estilo de vida por excelencia de Sotogrande de actividades soleadas bajo el cielo mediterráneo. De hecho, el primer hotel que abrió aquí en 1965 fue el Tennis Hotel Sotogrande, por lo que el deporte es históricamente importante para la zona y sigue siendo un firme favorito de la comunidad local hasta el día de hoy. Durante todas las estaciones y todos los momentos del día, el sonido rítmico de los toques se puede escuchar en los diferentes clubes que se encuentran a lo largo de la costa.

Disfrute de un juego suave con amigos bajo el sol de la tarde o, para los jugadores más ávidos, entrene con los campeones del mundo en la academia SotoTennis dirigida por el jugador de dobles británico número 1, Daniel Kiernan. Siempre encontrará una pista en Sotogrande gracias a lugares de renombre mundial, como el Octógono Club de Tenis y Padel y La Reserva Club, que ofrecen una variedad de diferentes tipos de pistas y opciones para jugar. Si bien Octogono es el hogar de la reconocida academia SotoTennis, el impresionante club de tenis de La Reserva presenta cuatro pistas de tenis de tierra batida y cinco pistas de pádel con paredes de vidrio, además de apoyo profesional y una variedad de productos y opciones de entrenamiento. Con su propia academia de tenis y pádel, este es el último centro para el deporte, que alberga competiciones, amistosos, programas de entrenamiento y campamentos de verano para niños.



Live Different

La RESERVA CLUB
SOTOGRANDE



¡Un día en familia en la primera y única playa privada interior de España!

Disfrute de la incomparable sensación de andar sobre la fina arena de Cádiz, en medio de las montañas.

The Beach logra reunir en un solo enclave la incomparable oferta de toda La Reserva. Al trasladar a las colinas de La Reserva la más pura esencia de la playa, Sotogrande consigue reunir lo mejor de varios mundos. Restaurante con servicio completo de hamacas y bar, piscina de adultos, club infantil y una enorme laguna deportiva que conforma el marco ideal para practicar deportes acuáticos, desde kayak y paddle board, hasta tablas eléctricas.

A perfect family day at the first and only private beach in Spain!

Experience the feeling of walking on the fine sand of Cádiz, in the middle of the hills.

In bringing the beach to the hills of La Reserva, Sotogrande has the best of many worlds. Full service restaurant & bar, adults pool, kids club and a large sports lagoon that is the perfect setting to practice water sports, from kayak and SUP boards to electric surfboards.

Avenida La Reserva, s/n. 11310 Sotogrande, Cádiz, España.
+34 956 785 252 | lareserva@sotogrande.com



Oro líquido Liquid Gold

Hace más de doscientos años, una comunidad religiosa de Ronda - una de las ciudades más emblemáticas y bellas de Andalucía y España - comenzó a elaborar aceite de oliva haciendo uso del fruto de olivos centenarios.

El aceite producido en este olivar, LA Amarilla, siempre ha tenido una gran fama entre los lugareños al ser un producto de una calidad única y excepcional.

La familia Gómez de Baeza, propietaria de LA Amarilla, decidió continuar la tradición de las monjas y comenzar la producción y comercialización del mejor aceite orgánico de Andalucía, fundando en los años 90 LA Organic.

A medida que las ventas fueron aumentando y la producción de LA Amarilla no era suficiente, LA Organic tomó como base el sistema de Pagos Asociados aplicado en el mundo de los vinos. A través de este sistema se garantiza una producción acorde con la demanda y los estándares de calidad de LA Organic.

El aceite de oliva es uno de los buques insignia de la cocina española. El país tiene la mayor superficie de cultivo enfocada a este producto, convirtiéndose en una de las grandes atracciones para el mercado gastronómico internacional.

LA Organic lleva el oro líquido por bandera, siendo la marca pionera en la producción de aceite de oliva

60

EXPERIENCIAS

EXPERIENCES



El óleoturismo es un concepto que une cultura, naturaleza y gastronomía.

Olive oil tourism is a concept that unites culture, nature and gastronomy.

· Cata de aceite de oliva Desde 30€ por persona	Olive oil tasting From €30 per person
· Del Huerto a la Mesa Desde 720€ por persona	From Garden to Table From €720 per person
· Vareo & Producción Desde 720€ por persona	Picking & Producing From €720 per person
· Visita privada y cata Desde 264€ por persona	Private tour and oil tasting From €264 per person

ecológico en España. Una apuesta que se refuerza con las experiencias en torno al óleoturismo que se han puesto en marcha en sus fincas.

El óleoturismo es un concepto que une cultura, naturaleza y gastronomía. LA Organic ofrece una experiencia en la que aprender, descubrir y valorar el aceite de oliva: desde la producción hasta la cata del producto, incluyendo actividades que aprovechan las características del entorno natural en el que se ubican. Se trata de una alternativa al turismo tradicional, relacionada con el turismo rural, ecológico o gastronómico.

LA Organic ·



Contacte con nuestro equipo de Guru para más información y reserva.

Contact our Guru Team for more information or booking.

Explora en bicicleta *e-Bike experiences*

Rutas diferentes disponibles. Haga su reserva con nuestro equipo de Guru. Adaptable a todos los niveles.

Different routes available. Make your booking with our Guru team. Adaptable to all levels.

EXPERIENCIA GUIADA E-BIKE*

*E-BIKE GUIDED EXPERIENCES**

DESDE 65€ / EXPERIENCIA

FROM 65€ / EXPERIENCE

ALQUILE SU E-BIKE

RENT YOUR E-BIKE

DESDE 56€ / DÍA

FROM 56€ / DAY

TOUR SOTOGRANDE

68€ / TOUR

* Incluye: e-bike, casco guía/mecánico durante la ruta y botella de agua.

**Includes: e-bike, helmet, guide/mechanic during the route and bottle of water.*



Amantes del Mar

Sea lovers

Disfrute de un paseo en barco, admire la belleza de estar entre dos continentes (Europa y África) y de la vida salvaje - los avistamientos de delfines son muy comunes.

Take a sailing tour to enjoy the beauty of being in-between two continents (Europe and Africa) and admire the rich wildlife - dolphin sightings are very common.

Excursión delfines <i>Dolphin sightseeing</i>	Tarifa	60€ pp
Alquiler de jetski <i>Jetski rental</i>	Puerto de Sotogrande	100€ / jetski 30 min
Paseo en barco privado por Sotogrande <i>Private boat trip. Sotogrande Beach</i>	Puerto de Sotogrande	€541 por barco - 1/2 dia <i>per boat - 1/2 day</i>
Paseo en barco privado Gibraltar, La Línea y atardecer <i>Private boat trip Gibraltar, La Linea and sunset</i>	Puerto de Sotogrande	€820 por barco - 1 dia <i>per boat - 1 day</i>



Recomendaciones

Top tips

Parque Natural de los Alcornocales



Carteia San Roque

20 km · 20 min

Descubre el enclave arqueológico de Carteia, ubicado en San Roque.

Discover the archeological site of Carteia, located in San Roque.



Descubra los senderos del Parque Natural de los Alcornocales, un entorno natural privilegiado para disfrutar al aire libre. Gracias a su ubicación y sus alturas, el Parque cuenta con una gran variedad de microclimas que dan vida a multitud de especies vegetales como el acebuche, el alcornojo o los quejigares, contando con la presencia de varios animales como el búho real, el mochuelo, el buitre leonado, los ciervos o jabalíes.

Discover the hiking trails at Alcornocales Natural Park, a privileged natural location to enjoy the outdoors. The park's location and height creates a variety of microclimates that gives life to diverse plant species, such as olive trees, cork oaks and Portuguese oaks. It is also home to all sorts of animals, such as eagle owls, owlets, griffon vultures, deer and wild boar.

10 km · 13 min



Castellar de la Frontera

20 km · 28 min

Visite el pueblo blanco con más encanto con su castillo y vistas al Parque Natural de los Alcornocales.

Visit the beautiful white-washed village with a scenic castle overlooking the Alcornocales Natural Park.

Pueblos Blancos de Cádiz



Entre Cádiz y Málaga se encuentran algunos de los típicos pueblos blancos más bonitos de Andalucía. Viajar a esta zona es adentrarse en lugares en mitad de la naturaleza, hacer fotos de las casitas blancas encaladas y adornadas con macetas y flores de colores, caminar por un laberinto de callejuelas empinadas hasta llegar a una placita, contemplar paisajes de montaña y descubrir las huellas de un pasado árabe y cristiano.

Hacer una ruta en coche para conocer estos pueblos y verlos aparecer en lo alto de lo montaña como si fuera un espejismo es una experiencia de la que los viajeros vuelven enamorados.

Andalusia's prettiest white-washed villages can be found in the provinces of Cádiz and Malaga. As you travel in this area you'll find villages in gorgeous natural settings, where you can take photos of the white-washed houses with pots of colourful flowers, gaze at the mountain landscapes, discover the traces of the Islamic and Christian past and really, truly relax.

Going on a road trip to admire these picturesque little towns among the mountains like a mirage is an enchanting experience.

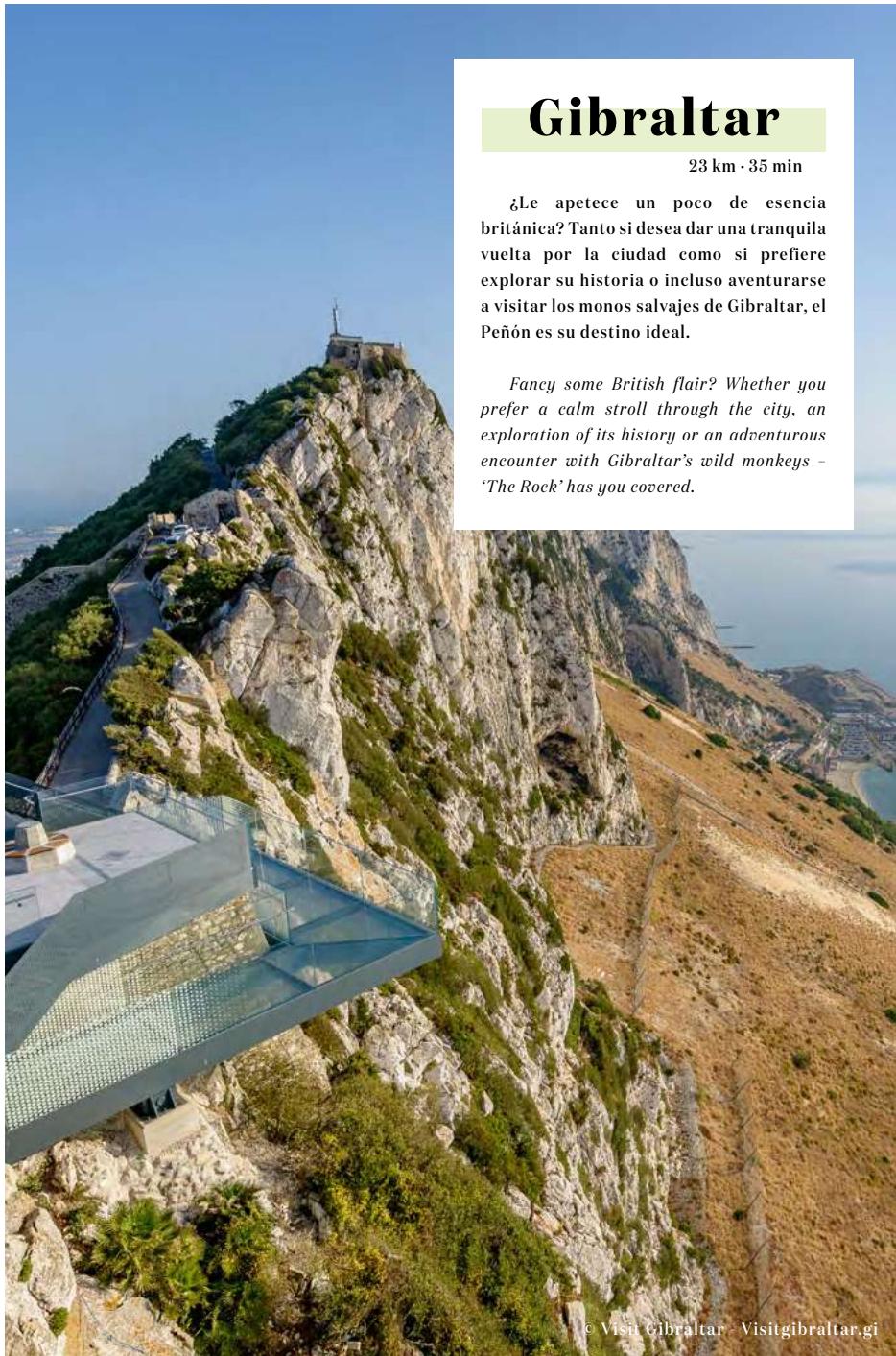


Puerto de Sotogrande

10 km · 15 min

Pasee por el Puerto de Sotogrande, admire la belleza de las embarcaciones y los colores vividos del atardecer.

Stroll along Sotogrande Port and admire the beauty of the boats and the vivid sunset colours.



Gibraltar

23 km · 35 min

¿Le apetece un poco de esencia británica? Tanto si desea dar una tranquila vuelta por la ciudad como si prefiere explorar su historia o incluso aventurarse a visitar los monos salvajes de Gibraltar, el Peñón es su destino ideal.

Fancy some British flair? Whether you prefer a calm stroll through the city, an exploration of its history or an adventurous encounter with Gibraltar's wild monkeys - 'The Rock' has you covered.

Tarifa



El punto más meridional de Europa, dónde el Océano Atlántico y el Mar Mediterráneo se encuentran con Marruecos en el horizonte.

The southernmost point in Europe, where the Atlantic Ocean meets the Mediterranean, with Morocco in the background.

50 km · 50 min

Llamada por los musulmanes Al-Yazirat Tarif (Isla de Tarif), Tarifa ha sido importante punto estratégico como zona fronteriza, fuerte ante incursiones piratas y enclave militar frente a las posesiones inglesas de Gibraltar. A sus numerosos restos prehistóricos (como las pinturas naturalistas de la cueva del Moro y la necrópolis de los Algarbes) suma los vestigios fenicios de la isla de las Palomas y sobre todo los de época romana, con la valiosa ciudad de Baelo Claudia.

Sus idílicas y extensas playas azotadas por el viento de levante hacen de Tarifa un lugar de culto para los aficionados a deportes náuticos como el kitesurf, el flysurf, el paddle surf o el submarinismo, entre otros.

Cadiz Turismo -

Called Al-Yazirat Tarif (Tarif Island) by the Muslims, this was an important strategic point as a frontier zone, held against pirate forays and military site opposite the English-occupied Gibraltar.

Besides its numerous prehistoric remains (such as the natural paintings in the Moro Cave, and the necropolis at Los Algarbes), there are not only Phoenician remains on the Island of Las Palomas but also remains from the Roman period, with the archaeologically important town of Baelo Claudia.

Its idyllic, extensive beaches beaten by the winds from the east make Tarifa a cult centre for fans of water sports, such as paddlesurf, kite-surfing, flysurfing or diving, to name but a few.

Cadiz Tourism -



Jerez de la Frontera

120 km · 1h30 min



Bodegas Osborne

Visite las Bodegas Osborne en Jerez de la Frontera y viaje a los inicios del vino de Jerez de mano de los experimentados guías. Conozca los orígenes del Brandy y Jerez, todo ello con la degustación de vinos generosos. Desde 25€

Visit the Osborne Winery at Jerez de la Frontera and gain insights and knowledge on the local Brandy and Sherry wines, finishing off with a wine tasting. From €25.

Gracias a su vino - el 'jerez' o 'sherry' -, la tradición ecuestre y taurina, el flamenco y el motor, Jerez de la Frontera es una ciudad reconocida internacionalmente. Hasta sus alrededores llegaron los fenicios hace 3.000 años para fundar la colonia llamada Xera, la ciudad que más tarde se llamó Ceret bajo el dominio romano, y Sheres o Xeres cuando fue fortaleza árabe. Con los Reyes Católicos se inició el próspero comercio de sus famosos vinos con los ingleses.

Recomendamos una visita al casco antiguo de la ciudad, monumentos históricos y barrios tradicionales.



Thanks to its wine- 'Jerez' or 'sherry'- the equestrian tradition, the bulls, flamenco and motor-racing, this Andalusian town's name has been known far and wide for many years. The Phoenicians arrived in the surrounding area some 3,000 years ago to establish a colony called Xera, which became known as Ceret under the rule of the Romans, and Sheres or Xeres when it became an Arabic fortress. Under the reign of the Catholic Monarchs, the prosperous trading of its famous wines with the English began.

A day trip to its old town, historical monuments and wine cellar is highly recommended.

Personal Shopper

Una combinación perfecta de servicios exclusivos, marcas de lujo, ubicación excepcional. Déjese guiar por un experto en un viaje de compras a través de las últimas colecciones de diseñadores. Navegue por los pasillos de uno de los grandes almacenes más prestigiosos de Europa con su propio estilista personal. Reserve su cita y descubra las cortesías VIP que El Corte Inglés Marbella ha preparado para los



visitantes internacionales de SO/ Sotogrande Resort.

A perfect combination of exclusive services, luxury brands and exceptional location. Be guided in a one-to-one shopping journey by an expert in the latest designer collections. Navigate the aisles of one of the most prestigious department stores in Europe with your own Personal Stylist. Book your appointment and discover the VIP courtesies El Corte Inglés Marbella has prepared for SO/ Sotogrande international visitors.

Mini Mokes

El estiloso, clásico Mini Moke fue originalmente diseñado para el ejército británico a finales de los años cincuenta. Sin embargo, después de ser rechazado por no ser apto para su propósito, fue rediseñado para el público con gran éxito, y se convirtió en un símbolo icónico para la élite y su estilo de vida, particularmente en las zonas más lujosas del Mediterráneo.

The charming, classic Mini Moke was originally designed for the British Army in the late 1950s. However, after being rejected as not fit for purpose, it was redesigned towards the public with great success, and became an iconic symbol for the rich and elite and their lavish and luxury lifestyles, particularly in wealthy Mediterranean areas.

Alquiler Mini Moke .

Desde 120€ por Moke · *Rental from €120 per Moke*

The Jolly Pueblo .

Visita al pueblo de Castellar de La Frontera, el castillo y sus alrededores. Un destino con mucho encanto y cultura. Desde 180€

Visit Castellar de la Frontera, its castle and the natural surroundings. A beautiful and historic destination. From €180

The Premium Mile .

La experiencia más exclusiva con visita a los clubes de polo e introducción al deporte, terminando con un espectacular asado argentino. Desde 450€

The most exclusive experience including a visit to polo clubs and a polo lesson. Finish off the day with an Argentinian grill. From €450



Playas de ensueño *Dream beaches*

72 km · 1 h



La duna de Bolonia es un ícono de la Costa de Cádiz. De camino, recomendamos una parada en el Mirador del Estrecho para admirar las vistas al continente africano, que parece estar al alcance de nuestra mano. Bolonia es un pequeño pueblo, con una playa de arena blanca en un entorno natural, ideal para la práctica de kitesurf y dónde se encuentran las ruinas de la **ciudad romana Baelo Claudia**.

Pasear o bañarse en la playa de Bolonia es una experiencia inigualable, con la brisa atlántica y el entorno Natural. La Duna de Bolonia, con más de 30m de altura, resalta dentro del vasto escenario natural al que pertenece y define, de forma imponente, el paisaje de la playa.

La visita a Baelo Claudia es gratuita y muy recomendable, ya que en ella se aprecian unas ruinas de una ciudad de gran importancia, cuya industria estaba ya entrelazada con la pesca del atún y producción de garum.

The Bolonia Dune is an icon within the Cádiz coast. On the way, we recommend stopping by the 'Mirador del Estrecho' viewpoint, to admire how close the African continent is. Bolonia is a small town in a natural environment, with a white sandy beach - ideal for kitesurfing - and features the Roman ruins of the city Baelo Claudia.

Strolling or swimming in Bolonia beach is an incomparable experience, with the Atlantic breeze and the natural environment.

The Dune of Bolonia, over 30m high, stands out within the vast dune and marks the landscape.

The visit to Baelo Claudia is free and highly recommended; the ruins of a very important city, whose industry was already intertwined with tuna fishing and garum production.



SO/ Sotogrande de vuelta a casa

Take SO/ Sotogrande home with you

Desde productos con identidad de la tierra, con espíritu inigualable, hasta múltiples experiencias. Traslate a su casa la esencia de SO/ Sotogrande.

Recuerde las fragancias de Sotogrande gracias a Maison Soto. La colección de velas de Maison Soto evoca al entorno de Sotogrande; cítricos o flores como el azahar o la jara y la vegetación del mediterráneo. Velas con identidad de la tierra, totalmente comprometidas con el medioambiente, haciendo uso de cera 100% natural

y productos obtenidos de fuentes renovables.

Saboree una y mil veces la experiencia gracias a nuestro Aceite del Cortijo.

Llévese la suavidad y delicadeza de las toallas y albornoces y los olores frescos de las amenidades de baño. Luzea la colección de baño de última temporada de Dolores Cortés o la línea de ropa de Soul Studio.

From products with the identity of the land, with an

unequalled spirit, to multiple experiences. Bring the essence of SO/ Sotogrande to your home. Remember the fragrances of Sotogrande thanks to Maison Soto. The collection of Maison Soto candles evokes the environment of Sotogrande; citrus fruits or flowers such as orange blossom or rockrose and Mediterranean landscape.

Candles with the identity of the land, totally committed to the environment, using 100% natural wax and products obtained from renewable sources.

Savour the experience a thousand times over thanks to our 'Aceite del Cortijo' olive oil.

Take away the softness of SO/ Sotogrande towels and bathrobes and the refreshing scents of the bathroom amenities. Wear the latest season's swimwear collection by Dolores Cortés or the Soul Studio clothing line.



Dolores Cortés

JOVEN, LIBRE, DINÁMICA

Y - SOBRE TODO - ESPECIAL

Dolores Cortés es la continuadora de una tradición familiar de más de sesenta años en el diseño y la fabricación de trajes de baño femeninos. Descubra la colección de baño para señoritas, señores y niños de Dolores Cortés, con su exquisito diseño. Puede encontrar la colección en La Boutique de SO/ Sotogrande Resort.

YOUNG, FREE, DYNAMIC

AND - MOST OF ALL - SPECIAL

Dolores Cortés is continuing with a family tradition in the design and production of women's swimwear that goes back more than 60 years.

Discover the Dolores Cortés swimwear and lounge collection for ladies, gentlemen and children and the exquisite taste in the making of her creations. You can find the collection in La Boutique at SO/ Sotogrande Resort.

FASHION

FASHION



Movilidad en Sotogrande

Getting around Sotogrande



SHUTTLE PRIVADO · PRIVATE SHUTTLE

Tanto si viaja en avión a Gibraltar (25km), Málaga (109km) o Jerez (129km), como si necesita transporte desde la estación de tren u otros lugares, nuestro equipo estará encantado de organizarle un traslado privado.

Whether you are travelling by plane to or from Gibraltar (25km), Malaga (109km), or Jerez (129km) or need transportation from the train station or to other locations, our team will be happy to arrange a private transfer for you.



VALET PARKING

Si viaja en su coche particular, el resort cuenta con aparcamiento exterior disponible como cortesía o puede dejarlo en manos de nuestro servicio de Valet Parking (tarifa diaria preferente para los huéspedes del hotel: 10 euros por noche y vehículo; incluido el servicio de aparcacoches y el aparcamiento subterráneo).

If you are travelling in your private car, there is outdoor parking available as a courtesy, or you can leave it to our valet service (preferred daily fee for hotel guests: €10 per night and car, including valet service & underground parking).



TAXI

Servicio de taxis público disponible en Sotogrande.

Public taxis service available in Sotogrande.



*Entrada a partir de las 15 h · Check-in from 3 pm

*Salida antes de las 12 h · Check-out before noon



SHUTTLE DE CORTESÍA · COMPLIMENTARY SHUTTLE

Pregunte por nuestro servicio de shuttle para moverse por Sotogrande durante su estancia (sujeto a disponibilidad).

Enquire about our shuttle service available as a courtesy to key Sotogrande venues (subject to availability).

Disfrute como huésped

Enjoy as a guest

-  Copa de bienvenida en el lobby a su llegada
Welcome cocktail upon arrival in the lobby

-  Minibar de cortesía en la habitación a su llegada
Courtesy in-room minibar upon arrival

-  Programa de Club infantil disponible
Kids club programme available

-  SO/ SPA circuito hidrotermal
SO/SPA hydrothermal circuit

-  SO/ FIT abierto las 24 horas
SO/FIT open 24 hours

-  Clases diarias de fitness en SO/ FIT
Daily SO/FIT collective classes

-  Hamacas y toallas incluidas en cada piscina
Sunbeds & towels at each pool

-  Piscina SO-POOL (sólo para huéspedes mayores de 12)
Piscina HI-POOL (para todos los huéspedes y familias)
SO-POOL (exclusive for guests older than 12 years old)
HI-POOL (for all guests and families)

-  Shuttle hacia lugares clave de Sotogrande
Shuttle to key Sotogrande venues
*Bajo disponibilidad *Subject to availability

-  Servicio de lavandería bajo petición y coste adicional
Laundry service on request and extra charge

-  Servicio de habitaciones a través de App
Room service on request via App

-  Servicio despertador vía TV
Wake up call via TV



Servicios

Services



MINIBAR & ROOM SERVICE

Minibar de cortesía incluido en la habitación a su llegada. Los productos que encontrará en el minibar a la llegada son de cortesía, incluidos en su tarifa de habitación. Para reposiciones, haga su pedido a través de la App Room Orders - sujeto a coste adicional.

Servicio de habitaciones disponible todos los días. Escanee el código QR para ver el horario y hacer pedidos a través de la App RoomOrders.

Courtesy minibar included upon arrival to your room. The beverages in the minibar upon arrival are a courtesy, included in your room rate. For refills, please place your order via the Room Orders app - extra charges apply.

Room Service available every day. Scan the QR code to see the opening hours and place your order via the App RoomOrders.



LAVANDERÍA • LAUNDRY

Servicio de lavandería disponible todos los días. Contácte con recepción para hacer uso de este servicio.

Laundry service available everyday. Contact reception to make use of this service.



CONCIERGE

Servicio de conserjería y recogida de equipaje a su disposición.

Concierge services at your disposal.

Tecnología en habitación

In-Room Technology

Chromecast

Conéctese con su móvil a la TV para una mejor experiencia,
disponible para conexión directa de Apps compatibles.

*Connect with your mobile or tablet and mirror your screen
for the best experience. Stream directly from approved
and compatible Apps.*

WIFI

El wifi de cortesía está disponible en todo el resort.
Conéctese a la red SO/ Sotogrande, seleccione la opción

Guests e introduzca su número de habitación.

*Complimentary wifi is available throughout the resort
– connect to SO/ Sotogrande network, select the option
'Guests' and login with your room number.*

Altavoz Speaker

Conéctese al altavoz disponible en su habitación y
disfrute de su música favorita. Presione el botón
bluetooth en el altavoz y conéctese a SPK ###.

*Connect to the speaker in your room and enjoy your
favourite tunes. – simply press the bluetooth button on the
speaker and connect with your mobile to SPK-###.*

Sostenibilidad *Sustainability*



**Disfrute de la estancia, sabiendo
que nos preocupamos por el
planeta y el medioambiente.**

*Enjoy your experience, with
peace of mind as we care for the
planet and the environment.*

INGREDIENTES SOSTENIBLES

Nuestros chefs seleccionan cuidadosamente los productos locales que requieren menos transporte y, por tanto, menos embalaje y refrigeración, lo que se traduce en menos contaminación.

SUSTAINABLE INGREDIENTS

Our chefs carefully select local products that require less transportation and therefore less packaging and refrigeration, resulting in less pollution.

AIRE ACONDICIONADO DE BAJO CONSUMO

Nuestros aparatos de aire acondicionado están equipados con sensores de eficiencia energética. Las ventanas de las habitaciones deben estar cerradas; nuestro aire acondicionado se apagará automáticamente si las ventanas están abiertas.

ENERGY-EFFICIENT AIR CONDITIONING

Our air conditioning units are equipped with energy efficient sensors. Your room windows must be closed; our AC will automatically turn off if the windows are open.

INODOROS DE BAJO CONSUMO DE AGUA

Los inodoros japoneses cuidan el medio ambiente, ya que el depósito de agua es significativamente menor y el diseño más eficiente.

**WATER-EFFICIENT TOILETS**

The Japanese toilets care for the environment as the water deposit is significantly smaller and the design more efficient.

CAMBIO DE TOALLAS

Solicite el cambio de toallas colocándolas junto a la postal de la flamenca que se encuentra en el baño.

TOWEL REPLACEMENT

Ask for towel replacement by placing them with your 'Flamenca' postcard that can be found in the bathroom.

ARTÍCULOS DE ASEO

Los amenities del baño son rellenados con productos de base orgánica por nuestro equipo de limpieza, reduciendo el uso de plástico.

BATHROOM AMENITIES

Bathroom amenities are refilled with organic-based products by our Housekeeping Team, reducing the use of plastic.

JARDINES

Nuestros jardines se mantienen cuidadosamente, regándolos en las horas adecuadas y proporcionan un refugio seguro para la fauna local. La flora autóctona también reduce el uso de agua y mantiene el paisaje natural con su encanto auténtico.

GARDENS

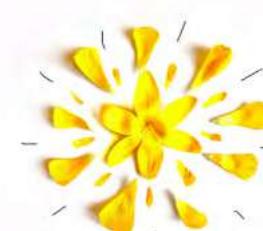
Our carefully manicured gardens are watered in appropriate hours and provide a safe haven for the local fauna. Autoctone flora also reduces the use of water and keeps the natural landscape with an authentic charm.

PRODUCTOS DE LIMPIEZA RESPETUOSOS

Nuestro equipo de limpieza prefiere productos de limpieza respetuosos con el medio ambiente.

ENVIRONMENT-FRIENDLY PRODUCTS

Our Housekeeping Team prefers environmentally-friendly cleaning products.



Directorio

Contactos

SO/ Sotogrande Resort

T +34 956 582 000

so_sotogrande

sotogrande@so-hotels.com

CORTIJO RESTAURANTE

T +34 956 922 911

cortijo.sotogrande@so-hotels.com

CORTIJO TAPAS & BAR

T +34 956 922 895

cortijo.sotogrande@so-hotels.com

HI-SO

T +34 956 922 896

hi_so_sotogrande

hiso.sotogrande@so-hotels.com

SOCIETY

T +34 956 020 816

sotogrande@so-hotels.com

ROOM SERVICE

T Desde el teléfono de su habitación

T From your room telephone

RECEPCIÓN RECEPTION CONCIERGE

T +34 956 922 857

sotograndee@so-hotels.com

SO/ FIT

T +34 956 922 894

so_spa_fitness

sowell.sotogrande@so-hotels.com

SO/ SPA

T +34 956 922 894

so_spa_fitness

sowell.sotogrande@so-hotels.com

Desde el teléfono de su habitación
puede conectarse directamente con
nuestro equipo.

*From the telephone in your room you
can connect directly to our team.*

Directorio

A

Aeropuerto; página 77

Aparcamiento; página 77

B

Bicicletas; página 61

Boutique; página 28

C

Check-In & Check-Out;

página 77

Conserjería; página 79

Cortijo; página 15

Cortijo Tapas & Bar; página 16

D

Despertador; página 78

E

Emergencia; página 85

Equipaje; página 79

Eventos & reuniones; página 21

G

Golf; página 31

H

HI-SO; página 19

K

Kids Club; página 30

L

Lavandería; página 79

M

Masaje; página 25

Minibar; página 79

N

Niñera; página 30

P

Pádel; página 55

Piscinas; página 78

Playa; página 71

Polo; página 47

R

Recepción; página 83

Room Service; página 79

S

Seguridad; página 85

Shuttle; página 77

Society; página 17

Souvenirs; página 73

SO/ FIT; página 26

SO/ SPA; página 25

T

Taxi; página 77

Televisión; página 80

Tenis; página 55

Tratamientos; página 25

W

Wifi; página 80

Directory

A

Airport; page 77

B

Babysitting; page 30

Baggage; page 77

Beach; page 71

Bikes; page 61

Boutique; page 28

C

Check-In & Check-Out;
page 77

Concierge; page 79

Cortijo; page 15

Cortijo Tapas & Bar; page 16

E

Emergency; page 85

Events & meetings; page 21

G

Golf; page 31

H

HI-SO; page 19

K

Kids Club; page 32

L

Laundry; page 79

M

Massage; página 25

Minibar; página 79

P

Padel; page 55

Parking; page 77

Polo; page 47

Pools; page 78

R

Reception; page 83

Room Service; page 79

S

Safety; page 85

Shuttle; page 79

Society; page 17

Souvenirs; page 34

SO/ FIT; page 67

SO/ SPA; page 56

T

Taxi; page 77

Television; page 01

Tennis; page 55

Treatments; page 56

W

Wake-up; page 89

Wifi; page 80

Directory





so-sotogrande.com



[@so_sotogrande](https://www.instagram.com/@so_sotogrande)



[so.sotogrande](https://www.facebook.com/so.sotogrande)



[so-sotogrande](https://www.linkedin.com/company/so-sotogrande)